

Protokoll

über die nichtöffentliche Sitzung des Landtages vom 11.10.1935

Beginn vormittags $\frac{1}{2}$ 9 Uhr.

Abwesend Ludw. Ospelt, Vaduz

Reg. Chef Dr. Hoop

Schriftführer Gassner

Das Protokoll der letzten Sitzung wird verlesen und genehmigt.

Traktandum:

1. Mitteilung über die Jagdpachtverlängerung.

Reg. Chef gibt den Standpunkt der Jagdpächter bekannt, demzufolge dieselben kein Interesse haben, die Jagdpachtverträge auf eine weitere Pachtdauer zu verlängern. Sie glauben, ihre Pachtegebiete um eine bedeutend reduzierte Summe wieder erhalten zu können.

2. Neuwahl der Landessteuerkommission.

Gemäss der letzten Konferenzsitzung werden vorgeschlagen:
Meirad Jäger, Schaanwald, Philipp Elkuch, Schellenberg, Joh. Nutt, Balzers, Joh. Jehle, Planken und Gassner Jos. Triesenberg 13 oder evtl. Heinrich Beck, Triesenberg 2. Als Ersatzmänner: Emil Real, Eugen Kindle & Albert Kranz sen. Nendeln

3. Neuwahl der Industriebeschaffungskommission.

Dieser Punkt wird auf die Beratung des Wirtschafts- und Notstandsprogrammes verschoben.

4. Neuwahl der Lawenawerkstarifkommission.

Es werden als zu Wählende vorgeschlagen die Abgeordneten:
Elkuch Jos. Ferdi Risch und Ludw. Ospelt.

~~Vorgeschlagen wird Jakob Meier, z. Engel in Nendeln.~~

5. Ersatzwahl in die Verwaltungsbeschwerdeinstanz.

Vorgeschlagen wird Jakob Meier, z. Engel in Nendeln.
Vogt schlägt Schlosser Rudolf Matt von Mauren vor.

6. Subventionsgesuch d. Gemeinde Triesen für Pfarrhausbau.

Die Behandlung wird bei der Beratung des Wirtschafts- und Notstandsprogrammes erfolgen.

7. Rufeangelegenheit Vaduz-Schaan wird bis zur Anwesenheit des Abg. Ferdi Risch verschoben.

8. Gesetz betr. die Versorgung arbeitsscheuer und liederlicher

Personen in Zwangs- & Besserungsanstalten.

Dasselbe wird zur Kenntnis genommen.

9. Gesetz betr. die Abänderung der Bestimmungen über die Zwangs-
betreibungen.

Reg. Chef liest den Text der Vorlage vor und erwähnt, dass sich diese Aenderung an die schweiz. Bestimmungen anlehnt.
Büchel: Ob es nicht möglich wäre, die Bestimmung aufzunehmen, ^{dass/} für den Fall, als ein gepfändeter Gegenstand nicht die Hälfte des Schätzungswertes erreicht, ein anderer hierfür gepfändet werden kann, ohne dass wieder der Pfändungsweg von vornean beschritten wird.

Reg. Chef teilt nach Befragen des Landrichters Dr. Thurnher mit, dass dies nicht möglich sei, worauf Büchel seinen Antrag zurückzieht.

Näscher stellt den Antrag, die Beschlussfassung zu verschieben, da dies eine heikle Sache sei und gründlich überlegt werden müsse. Diesem Antrag wird stattgegeben.

10. Gesetz betr. die Herabsetzung der Stempelgebühren bei Zwangs-
betreibungen.

Nachdem dasselbe schon in der letzten Sitzung eingehend beraten wurde, wird nicht weiter darauf eingegangen.

11. Einbürgerung Josef Anton Stiegelmayr in Schaan.

Nach Kenntnisnahme der vorliegenden Unterlagen und der durch die Ortsvorsteherung Schaan bereitgestellten besonderen Auskünfte beschliesst der Landtag mehrheitlich, bei dem Landesfürsten den Antrag auf Aufnahme des Bürgerrichtswerbers zu stellen.

12. Wirtschafts- und Notstandsprogramm.

Reg. Chef verliest die Vorlage und stellt die einzelnen Punkte zur Diskussion, die sich rege entwickelt.

Ferd. Risch redet der Förderung des Feldfrüchtebaues das Wort, er sehe die Zukunft nicht im Weinbau.

Präsident: Wo es möglich ist, soll der Gemüsebau gepflegt werden, doch soll der Weinbau ~~mit~~ auch gefördert werden.

Risch Ferdi: Der Bauernverein sollte schauen, dass einzelne Mitglieder ihre Produkte gut absetzen können. Hierin ist gefehlt worden. Wenn Subventionen ausbezahlt werden, so sollten diese nicht durch den Bauernverein gehen, weil die anderen daneben kommen.

Vogt: Ich habe auch kein Zutrauen zum Bauernverein, bisher hat er sich nicht bewährt.

Büchel: Der Bauernverein ist nicht eine Comüne, um jeden zu bekehren. Besser schaffen können die einzelnen Organosationen. Es fehlt aber vielfach das notwendige Interesse. Der Bauernverein hat eine gewisse Antipathie im Lande. Die Initiative muss hauptsächlich von einzelnen in einer Gemeinde ausgehen. Für den Triesenberg sollte man schauen, auch etwas zu erreichen.

Reg.Chef: Die Absatzschwierigkeiten sind nicht beängstigend. Der Bauernverein soll Ratschläge geben und in den einzelnen Gemeinden sollten Genossenschaften gebildet werden.

Risch Bernh. Der Bauernverein hat schon viel getan. Es fehlt nur am Allgemeinsinn. Der Bauernberater bewirbt sich wohl, doch hat er das nötige Zutrauen nicht.

Präsident: Es ist natürlich auch ein Fehler, wenn ein Mann alles kennen und verstehen soll. Es sollte ein technisch vollkommener Ausbau getroffen werden.

Büchel: Er hat einen grossen Fehler begangen dadurch, dass er angefangen hat zu handeln. Ich habe das von Anfang an gesagt. Der persönliche Misskredit hat sich nun auch auf den Verein ausgedehnt.

Risch Ferdi: Ich will nicht sagen, dass der Bauernverein nichts getan hat, aber die Meinung habe ich, dass er noch viel mehr tun könnte.

Büchel: Zuviel Geschäfte soll der Bauernverein nicht machen, sondern erst dort eingreifen, wo der Privathandel versagt.

Vogt: Man sollte einen Mann haben wie der Schmidinger ist. Vielleicht könnte man denselben von Fall zu Fall rufen.

Reg.Chef: Am besten wäre es, wenn man den Schmidinger ein Jahr pumpen könnte, er könnte vielleicht die ganze Organisation der Landwirtschaft umkurbeln.

Büchel: Ob nicht ein Fachmann wie Schmidinger einmal auf den Triesenberg sollte und dort mit den Leuten reden sollte.

Reg.Chef: Es wird gut sein, wenn man dies einmal macht.

Mittagspause. Fortsetzung 2 Uhr.

Batliner beantragt, für Drainierungen rückwirkend Subventionen zu gewähren.

Reg.Chef: Alle diese vorgesehenen Massnahmen sind nicht rückwirkend

gedacht, ebenso haben sie nur Geltung für zusätzliche Arbeiten. Die normalen Gemeindearbeiten gehören nicht dazu. Der Zweck ist, dass mehr geschieht als bisher. Was vorüber ist, kann nicht mehr unter diese Subventionierung fallen.

Präsident: Grundsätzlich geht man vom Standpunkte aus, Arbeit zu schaffen, um den Arbeitsmarkt zu erleichtern. Warum sollte man nicht auch die private Bautätigkeit subventionieren. Warum sollte man nicht für einen Neubau, der im Winter verstellt wird, vielleicht auf fünf Jahre Steuerfreiheit gewähren. Das wäre ein Ansporn zur Bautätigkeit. Man muss der Krise wehren, die kommt.

Risch Ferdi: Warum, pressieren jetzt die Arbeiten am Kanal nicht mehr.

Reg. Chef: Man hat mit den Arbeiten wieder begonnen.

~~Reg. Chef:~~ Zu dem vorliegenden Gesetze müssen natürlich noch Ausführungsbestimmungen erlassen werden.

Risch Ferdi: Wie verhält es sich mit der Subvention für einen neuen Fahrweg in Streuegebiet.

Reg. Chef: Wenn ein neuer Weg gemacht wird, wird diese Arbeit subventioniert werden.

Vogt: Wir sind am Drainieren und das Subventionsgesuch liegt vor. Da ist es doch gleich, ob man heute anfängt oder erst in 14 Tagen, das wird schon von heute an subventioniert werden. Sonst stellen wir die Arbeit ein, bis sie subventionsberechtigt ist.

Bei Art. 6 ergibt die Debatte die Streichung aus der Vorlage, damit die Subventionierung der Viehausfuhr im Auslande nicht zu sehr auffällt. Der Landtag beschliesst sodann die Gewährung von Ausführprämien für Vieh und zwar für Grossvieh: an den Verkäufer 15 Fr und den Käufer 10 Fr., für Rinder: an den Verkäufer Fr. 15 und den Käufer Fr. 10, für Rinder bis zu 2 Jahren: an den Verkäufer 10 Fr. und den Käufer 10 Fr., für Jungvieh bis zu einem Jahr: an den Verkäufer und den Käufer je Fr. 5. mit Wirkung vom 12. Oktober 1935 bis 12. Dezember 1935.

ad Art. 7. Reg. Chef: Der Gewerbeverband könnte mit der Regierung schauen, dass die vielen Gemischtwarenhandlungen aufhören. In Wirklichkeit können sie eine Auswahl nicht bieten. Unsere Bilanz ist immer noch stark passiv. Darum auch die fortdauernde Verschuödung. Wenn man im Lande mehr Sachen herstellen würde, so würde sich der Import verringern. Das sollten die einzelnen Fachgenossenschaften mit der Regierung organisieren. I

Im Gewerbe ist der beste Wille vorhanden und wenn wir dasselbe unterstützen, so ist in kürzester Zeit Manches zu erreichen. Es gehen enorme Summen ins Ausland, die man hier behalten könnte. Es können zwei Fragen in Betracht und zwar Wahl einer allfälligen Kommission und andererseits Subventionierung des Gewerbeverbandes. Ich weiss, dass solche Subventionsgesuche bisher mit gemischten Gefühlen aufgenommen worden sind. Der Biedermann Gust. der an der Spitze steht, ist sehr fleissig und hat auch Kenntnisse. Gerade von dieser Zentralstelle ist sehr viel zu erwarten. Einen Versuch muss man meiner Meinung nach machen. Es wird nicht im Handumdrehen ein voller Erfolg da sein, aber etwas lässt sich machen. Wir würden gewissermassen das Usego- und Migros-Prinzip auf unser Land anwenden.

Präsident: Ich habe auch Angst, dass es nicht so leicht geht, aber diese darf uns nicht abhalten

Näscher: Ich glaube, es sollte zuerst etwas geleistet werden, bevor diese Subvention ausbezahlt wird.

Reg. Chef: Auch für die Landwirtschaft wird alljährlich ein viel höhere Summe ausgegeben und gerade das Gewerbe ist am ehesten die Stelle, die die Handelsbilanz verbessern kann..

Art. 8 & 9 werden genehmigt. Abs. a/ Art. 10/ wird folgendermassen abgeändert:
Zum Zwecke des Ersatzes ausländischer Hilfskräfte durch einheimische gewährt das Land:

a/ Lohnbeiträge für liechtensteinische Knechte im Alter von über 16 Jahren, soferne sie voll erwerbsfähig sind. Der Lohnbeitrag beträgt für die Monate November bis und mit April Fr. 5.- pro Monat und für die Monate Mai bis und mit Oktober Fr. 10 pro Monat. Die Lohnbeiträge werden den Knechten halbjährlich im Nachhinein ausbezahlt. Wer den Posten innerhalb eines halben Jahres aus eigenem Verschulden verlässt oder verlassen muss, hat kein Anspruch auf diese Prämie."

Bei Art. 11 entwickelt sich keine Diskussion.

Die Abg. Nöscher und Hoop verlassen das Konferenzzimmer, da sie in ihrem Amt noch durch die Ausstellung von Gesundheitsscheinen für den Markt in Anspruch genommen werden.

13. Gesuch der Winzergenossenschaften Vaduz und Triesen um
Reduktion der Alkoholsteuer auf Inlandsweine.

Nach einlässlicher Besprechung ermächtigt der Landtag die Regierung, für den Fall, als ~~mit~~ Absatzschwierigkeiten für Inlandsweine demnächst auftreten sollten, und dass weiter keine Mehrforderungen gestellt werden, die Alkoholsteuer auf 10 Rp. pro Liter zu ermässigen.

Ferner beschliesst der Landtag noch, dass die Beschlüsse bezgl. der Subventionierung von Notstandsarbeiten von diesem Tage an Gültigkeit haben und nicht erst vom Zeitpunkte der materiellen Behandlung im öffentlichen Landtagssaal.

Schluss der Sitzung um 6 $\frac{1}{2}$ Uhr.

W. Meier
Georg Fritsch